

Mastercard® contactless payment & mobile payment program
Program T&Cs

1. The promotion runs from 7 October to 30 November 2017 (both dates inclusive and based on transaction date) (the “Promotion Period”).
2. “HK\$60 Instant Discount on every Friday, Saturday and Sunday on a single purchase totalling HK\$500 or more during the Promotion Period at Wellcome” (the “Promotion”) is applicable to any contactless transactions from any Mastercard branded cards (including any plastic card with contactless function and digitally provisioned on a mobile phone or device via Apple Pay / Android Pay / Samsung Pay) (the “Promotion Card”). To enjoy the offers, customers must settle payments with a Promotion Card.
3. During the Promotion Period, a cardholder who conducts a purchase transaction at Wellcome Supermarkets, Market Place by Jasons, Jasons Food & Living, 3hreeSixty, and Oliver's the Delicatessen (the “in-store merchants”) with single net transaction amount of HK\$500 or above, using a Promotion Card (a “Qualifying Transaction”), is eligible to enjoy an instant HK\$60 Instant Discount on every Friday, Saturday to Sunday during the Promotion Period (the “Privilege”) the transaction amount.
4. To enjoy the Promotion, customers must indicate the payment method and present the Promotion Card to cashier staff before payment.
5. A Qualifying Transaction refers to the final amount payable when making the purchase with the Promotion Card. The amount of delivery charges (if any), use of gift / cash voucher and other selected discount privilege will not be taken into account when calculating Qualifying Transaction.
6. The Promotion is also not applicable to other transactions including, purchase of gift / cash vouchers, charges on plastic shopping bags, any transaction of prepaid cards and stored value cards, Octopus Card Reloads service, EPS cash withdrawal service, orders made by phone, fax, email / online, all other transactions without sales slips, any split transactions and any unauthorized transactions are not eligible for the Promotion. Any unposted/ cancelled/ refunded/ falsified transactions are also excluded. Instant discount will be cancelled or returned along with any cancelled or reversed transactions.
7. For the in-store merchants, the Promotion is not applicable to the purchases of, pre-order items, all infant milk powder (stage 1), bird’s nest and chicken essence items.
8. The Privilege will be provided by the in-store merchants at the time when the Qualifying Transaction is being made. The Privilege cannot be accumulated or saved for future use.
9. The Privilege cannot be exchange for cash, gift, service or discount.
10. To qualify for free delivery service, the remaining balance of the

transaction must be HK\$500 or above after the instant discount entitlement is deducted from the total amount payable for the transaction.

11. All image and details are for reference only.
12. Unless otherwise specified, the Promotion cannot be used in conjunction with any other promotional offers, promotional discount coupons or store-wide discount offers on specific days.
13. The Privilege is not applicable to any bulk purchases
14. In case of any dispute arising out of or in relation to the Promotion, the decision of The Dairy Farm Company, Limited and and Mastercard Asia / Pacific (Hong Kong) Ltd shall be final.
15. No person other than the Promotion Card cardholder, The Dairy Farm Company, Limited and Mastercard Asia/Pacific (Hong Kong) Ltd. will have any right under the Contracts (Rights of Third Parties) Ordinance to enforce or enjoy the benefit of any of the provisions of these terms and conditions.
16. The Dairy Farm Company, Limited and Mastercard Asia/Pacific (Hong Kong) Ltd. reserves the right to suspend and / or terminate granting any offer under this Promotion, and /or vary these terms and conditions at any time without prior notice. The Dairy Farm Company, Limited and Mastercard Asia/Pacific (Hong Kong) Ltd. accept no liability for such change or suspension / termination.
17. Should there be any discrepancy or inconsistency between the English and the Chinese versions of these terms and conditions, the English version shall prevail.

Mastercard® 感應式或手機支付推廣

條款及細則：

1. 推廣期由 2017 年 10 月 7 日至 11 月 30 日(「推廣期」包括首尾 2 天，以交易日期計算)。
2. 「推廣期內購物 HK\$500 或以上，透過非接觸式以 Mastercard 付款(包括實體塑膠 Mastercard 信用卡及以手機錢包，包括 Apple Pay, Android Pay 及 Samsung Pay) 於週五至週日可享折扣即減 HK\$60」(下稱「推廣」)(下稱「合資格信用卡」)。客戶必須使用合資格信用卡透過非接觸式 Mastercard 付款方可享有此推廣優惠。
3. 客戶只須於全港惠康超級市場、Market Place by Jasons、Jasons ■ Food & Living、3hreeSixty、Oliver's the Delicatessen 分店(下稱「門市商戶」)購物，以合資格信用卡即日單一簽賬淨額滿 HK\$500 或以上(下稱「合資格簽賬」)，於週五至週日可享折扣即減 HK\$60(下稱「優惠」)。
4. 要享用此優惠之持卡人，必須於付款前向收銀員表明付款方式並出示以合資格信用卡付款。
5. 合資格簽賬為以合資格信用卡簽賬的最後付款金額，惟送貨費用(如適用)、使用購物禮券及其他指定折扣均不計算入合資格簽賬內。
6. 優惠不適用於其他交易包括購買購物/現金禮券、塑膠購物袋收費、任何預付卡及儲值卡的交易、八達通增值服務、易辦事提款服務、任何電話、傳真、電子郵件或網上訂購的簽賬、沒有簽賬存根之交易、任何分拆簽賬之交易及其他未經許可之簽賬均不適用於此優惠。所有取消、退款、偽造或未誌賬的交易，均不會計算在簽賬金額內。即減折扣會在所有取消或退款之簽賬一併取消或退回。
7. 優惠不適用於門市購買指定禮物籃、預訂貨品、所有初生嬰兒配方奶粉(一號嬰兒奶粉)、燕窩及雞精。
8. 門市商戶將在客戶進行交易/付款時，即時於合資格之交易中提供優惠，客戶不可累積或日後使用該優惠。
9. 優惠不可兌換現金、其他貨品、服務或折扣。
10. 即時折扣後之賬單淨額必須為港幣 500 元或以上，方可享用免費送貨服務。
11. 所有圖片及資料只供參考。
12. 除非另有訂明，優惠不得與其他推廣優惠、推廣優惠券或指定全店折扣日子同時使用。
13. 優惠不適用於大量及大額購物之交易。
14. 與本優惠相關的任何爭議，The Dairy Farm Company, Limited 牛奶有限公司及 Mastercard Asia/Pacific (Hong Kong) Ltd.保留最終決定權。
15. 除合資格信用卡持卡人，The Dairy Farm Company, Limited 牛奶有限公司及 Mastercard Asia/Pacific (Hong Kong) Ltd.以外，並無其他人士有權按《合約(第三者權利)條例》強制執行本條款及細則的任何條文，或享有本條款及細則的任何條文下的利益。
16. The Dairy Farm Company, Limited 牛奶有限公司及 Mastercard Asia/Pacific (Hong Kong) Ltd.保留權利隨時取消或暫停此項推廣優惠，及或更改此條款及細則而毋須事先通知。本行對有關取消或暫停或更改概不承擔任何責任。
17. 如此條款及細則的中、英文版有所差異，一概以英文版為準。